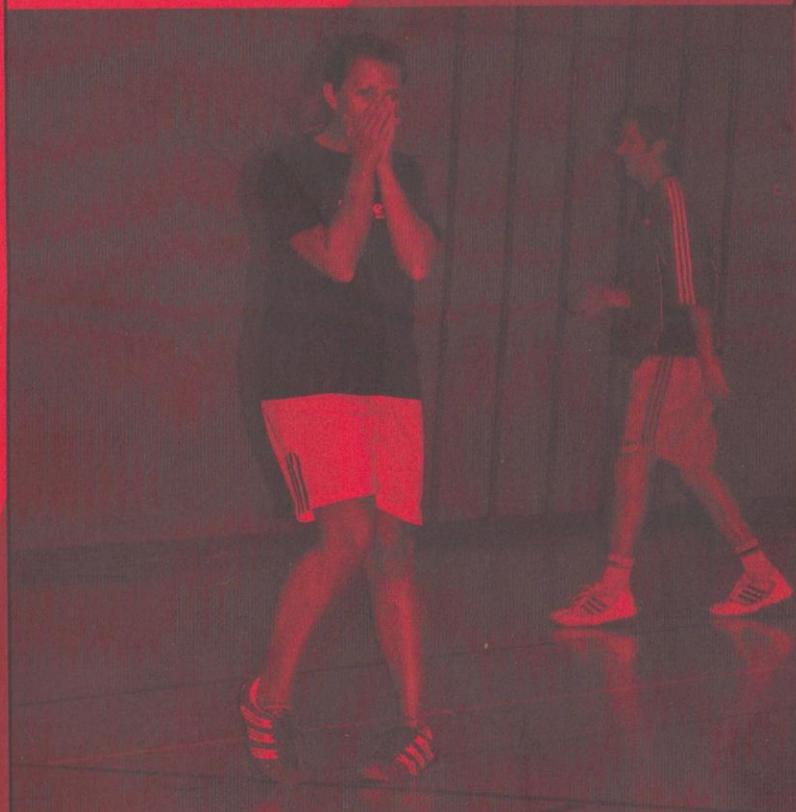




ESPACE HANDBALL
GROSSHÖCHSTETTEN WORB

Dreh **ball**



Ausgabe **1/2006**

Bulletin Nr. 2
Juli 2006, 16. Jahrgang
erscheint dreimal jährlich

Redaktion:

Marco Moscatelli
Fliederweg 30
3075 Rüfenacht
Telefon P 031 839 11 86
Natel 079 600 94 04
marco.moscatelli@activest.ch

Ueli Nachbur
Haslerstrasse 4
3008 Bern
Natel 078 619 03 03
ueli.nachbur@pathology.unibe.ch

Gestaltung/Satz

Jessica Müller
Thomas Bernard
Benteli Hallweg Druck AG
Seftigenstrasse 310, 3084 Wabern
Telefon 031 960 83 53

Marianne Böhlen-Krebs
Winkelmattstrasse 8
3510 Konolfingen
Telefon P 031 791 30 43

Administration, Inserate**Inseratenverwaltung:**

Stefan Böhlen
Winkelmattstrasse 8
3510 Konolfingen
Telefon N 079 345 35 93

Adressänderungen melden an:

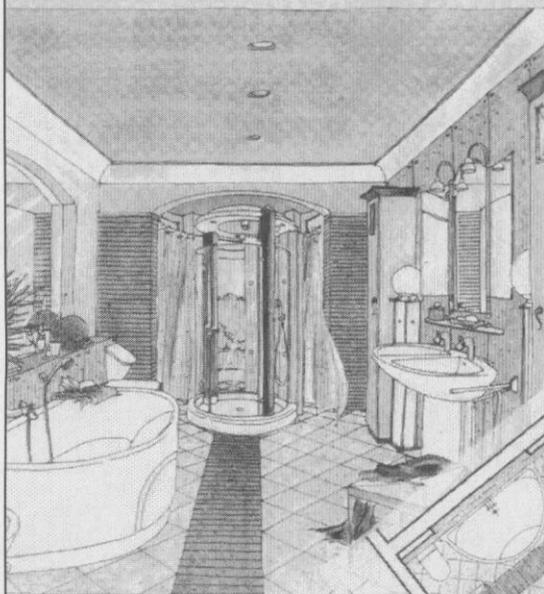
Simon Wenger
Kirchstrasse 40
3097 Liebefeld
simon.wenger@credit-suisse.com

Offizielle Adresse:

Espace-Handball
Postfach 150
3506 Grosshöchstetten

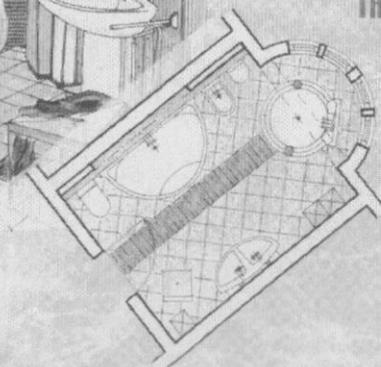
Inhaltsverzeichnis

Vorwort	3
Präsibericht	4
Integration	5
Espace Handball 1	6-8
Espace Handball 2	9
Espace Handball 3	10-11
Impressionen aus der Lenk	12-13
Damen	16
U 21 Inter Junioren	17-18
Junioren U 19/U 17	19-21
Junioren U15	24
Juniorinnen U 15	25
Junioren U 13	26
Red.....Action!	27
Fondueabend	30
Sponsorenliste	31
Fun&Oldies Disco	32
Gratulationen	33
Fun&Oldies Bilder	34-35
Website	40
Termine	41
Adressen	42-44



Wenn Sie des öfteren
von einem neuen
Bad träumen,
sollten Sie mit uns
darüber reden.

Wir gestalten,
planen und realisieren
Ihr Traumbad.



walker
Haustechnik AG

Mirchelstrasse 42, 3506 Grosshöchstetten
Fon 031-710 50 50, Fax 031-710 50 55

Alternative Energiesysteme | Sanitär | Heizung | Spenglerei | Boiler-Entkalkungen

Vorwort

Das erste Halbjahr als «Espace Handball» ist vorbei und du hast bereits die zweite Ausgabe des «Drehballs» in den Händen. So schnell vergeht die Zeit. Und die Zeit vergeht gut. Auch wenn sicher hie und da noch Probleme im neuen Klub zu beheben sind, dürfen wir stolz auf den Start zurückblicken. Lies nur die einzelnen Berichte und schau dir die guten und aktiven Bilder an, dann weißt du, dass wir auf dem richtigen Weg sind. Die «Einlebungphase» ist jetzt vorbei. Nun packen wir alle zuversichtlich die Rückrunde an, so dass wir eine erfolgreiche erste Saison als «Espace Handball» in den Geschichtsbüchern vermerken können.

Wir wünschen allen Teams, Betreuern, Mitgliedern, Sponsoren, Angehörigen und Freunden einen guten Start ins Neue Jahr und eine erfolgreiche sowie verletzungsfreie Rückrunde!

Alles wird gut.

Die Redaktion



**Für Schuhe und Sport
das gösste Angebot
der Region**

BERGER

SCHUHE + SPORT

3510 KONOLFINGEN DORF



**Auswahl -
Beratung -
Service**

Präsi**bericht**

Saisonmitte 05 / 06

Eine halbe Saison ist gespielt und unser junger Verein mausert sich recht gut.

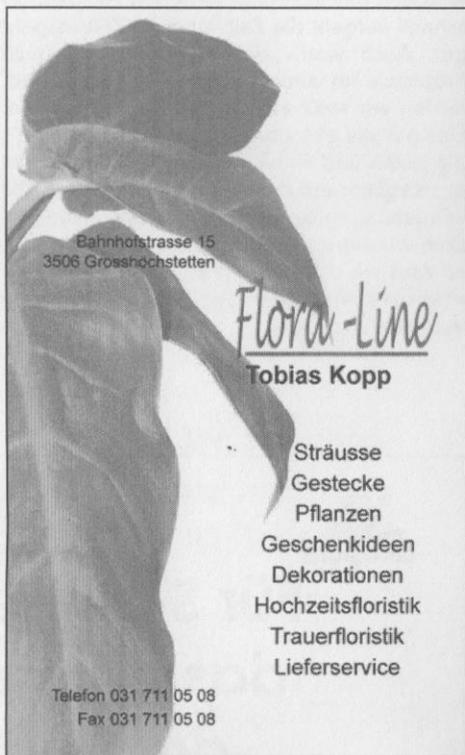
Spielerisch haben wir einige sehr gute Resultate vorzuweisen: Die U15 Junioren und die Herren der 4. Liga führen jeweils Ihre Tabellen an. Die erste Mannschaft liegt auf dem ansprechenden 7. Rang ihres 12-er Feldes.

Das «Spielkonzept» steht, ist auf Papier und CD festgehalten und wird ab Januar in den einzelnen Mannschaften noch tiefer geschult. Die verschiedenen neuen Events, aber auch die bestehenden Anlässe waren gut besucht und haben uns einerseits das nötige Geld in die Kasse gebracht: Ich denke da an den Sponsorenlauf der in aller Hinsicht ein Erfolg war. Die Events haben uns aber auch gezeigt, dass sich die Vereinsmitglieder mit dem neuen Verein identifizieren und auch Aussenstehende viel Sympathie zeigen. So hat es uns riesig gefreut, dass der diesjährige Fondue-Abend so gut besucht war, dass der sonst ausreichende Platz im Saal des Restaurant Pintli diesmal buchstäblich bis auf den letzten Platz gefüllt war.

Und trotzdem geht uns die Arbeit nicht aus. Der Vorstand ist sich bewusst, dass vor allem im administrativen Bereich noch viel aufzuarbeiten ist. Dabei sind wir jedoch wie immer auf die Mithilfe der Mitglieder angewiesen. Es braucht uns alle, den Hintersten und Letzten, alle müssen sich für diesen jungen Verein einsetzen und mithelfen, dass wir weiterhin mit kleinen aber stetigen Schritten ein neues Ganzes werden.

Die Präsis

Collin Frei und Beat von Gunten



Bahnhofstrasse 15
3506 Grosshöchstetten

Flora-Line
Tobias Kopp

- Sträusse
- Gestecke
- Pflanzen
- Geschenkkdeen
- Dekorationen
- Hochzeitsfloristik
- Trauerfloristik
- Lieferservice

Telefon 031 711 05 08
Fax 031 711 05 08

Integration

Integración total

Seit einiger Zeit läuft es nun also, das Integrations-Training, welches jeweils am Donnerstag um 20 Uhr in Biglen stattfindet. Junioren und Aktive, welche sich bei einer zusätzlichen Trainingseinheit handballerisch weiterentwickeln wollen, nehmen daran teil. Rückblickend darf man, ohne rot zu werden, sagen, dass diese Trainingseinheit eine durchaus positive Sache ist, auch wenn es während meiner Abwesenheit, wegen eines Schädelbasisbruchs, und während der Partyzeit einige organisatorische Unsicherheiten gab. (Findet das Training nun statt? Wurde es auf Freitag verschoben?) Wichtig ist hierbei, wie immer in Vereinen, dass sauber kommuniziert wird und sich nur zuständige Leute einschalten. Erfreulich ist, wie engagiert jung und «sehr jung» zusammen trainieren, wie erfahrene Spieler ihre Kenntnisse weitergeben und wie mit die-

ser Trainingseinheit auch das «Sich-kennenlernen» durch verschiedene Mannschaften gefördert wird. Wichtig ist auch, dass alle Teilnehmer versuchen, das Training möglichst regelmässig zu besuchen, da allzu unterschiedliche Teilnehmerzahlen eine Vorbereitung unnötig erschweren. Das vom Vorstand in Auftrag gegebene Spielkonzept ist laut Vereinsführung verbindlich und gehört definitiv auch zur Integration. SpielerInnen aus allen Teams sollen unter anderem dieselben Auslösungen kennen. Leider tun sich bis jetzt zu viele Trainer schwer, das Konzept umzusetzen, was zu oft dazu geführt hat, dass junge Spieler die Sachen nicht kennen und jeweils unnötige Frustrationen und Zeitverluste auftreten. Daher werde ich in der nächsten Zeit die verschiedenen Teams im Training besuchen und zumindest einige Auslösungen einführen.

Rolf Haussener



...SPORTLICHE FERIEN...

...bucht man am besten bei Schär-Reisen:

**z.B. RADSPORT, BEACHVOLLEY, TAUCHEN, GOLF, SKI,
SNOWBOARD, HELISKI, TREKKINGS und EXPEDITIONEN**

aber auch alles andere wie **FAMILIENFERIEN, WELLNESS,
CITY-TRIPS, GÜNSTIGE FLÜGE, CANADA** etc.

This Neuenschwander

Schär-Reisen AG, Mittelstr. 70, 3012 Bern, Tel. 031 302 41 41,
bern@schaer-reisen.ch, www.schaer-reisen.ch
(direkt beim Bierhübeli-Kreisel )

Espace **Handball 1**

Die 1. Saisonhälfte des 1. Liga Team ESPACE HANDBALL

Das vorgängig definierte Ziel, möglichst viele Spiele gewinnen und in der Rangliste möglichst weit oben zu stehen, konnte bisher nur beschränkt verfolgt werden. Dies ist sicher auf ein sehr schmales Kader, diverse Verletzungen und zahlreiche Absenzen zurückzuführen. Aber auch Unruhen im Umfeld der ersten Mannschaft waren nicht gerade förderlich für einen idealen Start in die Saison 05/06. Unruhen in einem neu entstandenen Verein, innerhalb einer Mannschaft sind keine Seltenheit, sie gehören früher oder später dazu, alles andere ist Schönrederei! Wenn diese Tiefs dann überwunden sind, ist es doch umso schöner, die Hochs miteinander zu feiern und Freude an einem Verein und einer Mannschaft zu haben. Ich glaube wir sind im grossen und ganzen auf einem guten Weg dazu.

Zu Beginn der ersten Saisonhälfte im neuen Outlook des Espace Handball, lief es uns eigentlich sehr gut. Die Mannschaft, welche die eher kurze Vorbereitungsphase miteinander verbracht hatte, bildete auch das Kader für die kommende Saison. Es konnte also losgehen mit der Premiere des ESPACE Handballs in der 1. Liga.

Nach den ersten beiden Heimspielen (gegen Solothurn 31:30 und Leimental 28:24) konn-

ten wir schon von der Tabellenspitze grüssen. Doch trotz der Punktgewinne waren wir mit unseren Leistungen nicht ganz zufrieden. Hatte man doch beide Partien jeweils in der ersten Halbzeit klar dominiert und am Schluss nur knapp und mit einer Portion Glück gewonnen. Als zweitplatziertes Team reisten wir somit nach Birsfelden, wo uns eine kompakt auftretende Mannschaft empfing. Wir begannen gut, doch schon nach wenigen Minuten wurde unser Keyplayer und Abwehrdirigent Rolf Haussener brutal mit dem Ellbogen am Kopf getroffen, sodass er sofort ins Spital eingeliefert werden musste. Die Mannschaft kämpfte weiter und es reichte am Schluss dank einer tollen Mannschaftsleistung doch noch für ein Unentschieden.

Auch im Schweizer-Cup waren wir auf dem richtigen Weg und hatten den 2. Ligisten Crissier sowie Club 72 Köniz aus dem Rennen um den «Pökel» geworfen. Leider mussten wir mit der bitteren Niederlage gegen den B-Ligisten Biel unsere Cup-Träume begraben! Das Spiel gegen Biel war sehr gut, vom Klassenunterschied nur wenig zu spüren, am Schluss jedoch setzte sich der Favorit trotzdem durch.

Wie im Cup bezwangen wir auch in der Meisterschaft die Könizer vom Club 72 mit 25:22 knapp. Nach dieser guten Anfangsphase der Meisterschaft hatten wir die Gegner, die als zu schlagen galten, bezwun-

Macht Ihnen etwas Bauchweh?

Wir können helfen – mit einem breiten Angebot an Heilmitteln **AUS**
Komplementär- und Schulmedizin und kompetenter Beratung.

stern



apotheker

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Stern Apotheke Worb Lisa und Urs Salzmann-Wachter
Bahnhofstrasse 20 3076 Worb T 031 839 64 54
www.pharmexpert.ch sternapotheke@pharmexpert.ch

Espace *Handball* 1

gen. Nun ging es an die harten Brocken, sprich die Absteiger oder die Ambitionierten. Mit unserer ersatzgeschwächten Truppe traten wir gegen Lyss an, welches uns während der ganzen Spielzeit immer um einen Schritt voraus war. Gegen Möhlin passte einfach gar nichts, die Verteidigung war löchrig, der Kampfgeist fehlte und mit der Absenz von Moscatelli fehlte ein weiterer quirliger Stammspieler. Da konnte uns die grossartige Zuschauerkulisse in der Möhliner Halle auch nicht ausreichend motivieren. Das Derby gegen den TV Steffisburg ging in eigener Halle zu Gunsten unserer Gäste aus – aber es gibt ja noch ein Rückspiel! Die Bilanz zu diesem Zeitpunkt war ausgeglichen, mit 7 Spielen und 7 Punkten befanden wir uns im oberen Drittel der Tabelle. Doch jetzt mussten wieder einmal Punkte eingefahren werden, da wir uns doch eher nach vorne orientieren wollten. Der nächste Gegner war Pratteln, ein Team welches in unserer Reichweite lag. In der ersten Halbzeit spielten wir gut, konnten uns am Anfang mit fünf Toren absetzen, verwalteten diesen Vorsprung bis zur Pause jedoch schlecht, so dass die Gäste bis auf ein Tor heran kamen. Nach der Pause bekam unser Topscorer und Abwehrturm Rudi Batinic eine unnötige direkte rote Karte, was

dann zugleich, trotz einer soliden Mannschaftsleistung, eine schmerzliche Niederlage zur Folge hatte. Der bittere Nachgeschmack dieses Spiels waren die drei Spielsperren für Batinic.

So fehlte neben dem immer noch verletzten Haussener auch noch Batinic gegen den aufstrebenden BSV Muri. Trotz einer starken Anfangsphase war unser Spiel im weiteren Verlauf geprägt durch viele Abwehrfehler und Fehlwürfe (35:28 Niederlage). Auch gegen den Vertreter aus dem Welschland, den SG HBC West, setzte es eine 22:29 Niederlage ab. Das Wochenspiel in Basel, in der riesigen Jakobshalle (wir spielten den queren Weg!!) war eine riesige Enttäuschung (39:21 Niederlage).

Das Ende der Vorrunde war zugleich auch das Ende der trüben Talfahrt der 1. Mannschaft. Doch auch in dieser Talfahrt gab es einige Lichtblicke, z.B. konnten mit Domink Martin, Simon Schnider und Johannes Kohler gleich drei junge Spieler in die Reihen der ersten Mannschaft integriert werden. Wir heissen sie in unserem Team herzlich Willkommen.

Das erste Spiel der Rückrunde fand in Solothurn statt. Es war eine Freude dieses Spiel mitzuerleben. Da war zum einen unser Captain Matthias Pfäffli welcher auf der

Rangliste - Espace Handball 1

Team	Spiele	Siege	Unent	Nied	T+	T-	TD (+/-)	Punkte
1 TV Steffisburg	13	12	0	1	423	376	47	24
2 PSG Lyss	14	11	1	2	467	415	52	23
3 BSV Muri Bern	13	10	0	3	425	392	33	20
4 TV Möhlin	13	8	1	4	404	379	25	17
5 SG HBC West	13	6	0	7	333	339	-6	12
6 TV Birsfelden	13	4	3	6	330	334	-4	11
7 Espace Handball	13	5	1	7	342	380	-38	11
8 SG ATV/KV Basel	14	4	2	8	396	384	12	10
9 TV Pratteln NS	13	4	1	8	367	383	-16	9
10 HSG Leimental	13	4	0	9	362	377	-15	8
11 TV Solothurn	13	3	2	8	388	408	-20	8
12 Club 72 Köniz	13	2	1	10	309	379	-70	5

Espace *Handball* 1

Rückraumposition mit 11 Toren glänzte und zum anderen Torhüter Michael Zahn, der in der ersten Halbzeit nur gerade neun Bälle passieren liess und mit etlichen furiosen Paraden die Chancen der Gegner zu Nichte machte. Es war ein tolle Reaktion (31:26) welche die ganze Mannschaft um Zlatko Portner auf diese Niederlagen-Serie erbrachte – die Rückrunde war damit lanciert.

Lanciert war auch die Skisaison der ESPACE-YETIS, jener Computerspielfreaks, welche sich sogar in der Garderobe über die jeweiligen Ideallinien der Skiabfahrt von Bormio unterhielten. Böse Zungen behaupten sogar, dass Frauen alleine zum Einkaufen geschickt wurden, damit die Männer zuhause in Ruhe am Computer trainieren konnten um Weltcuppunkte zu sammeln!!!! (siehe Bericht RedAction weiter hinten)!

Nach unserem delikaten Mannschafts-Weihnachtessen, dem Vereinsfondue und dem super Spaghettiesen von Lorena Kopp (die Frau von unserem Flügelflitzer Tobias Kopp) war unser Hunger jedoch noch nicht gestillt – der Hunger nach Siegen!

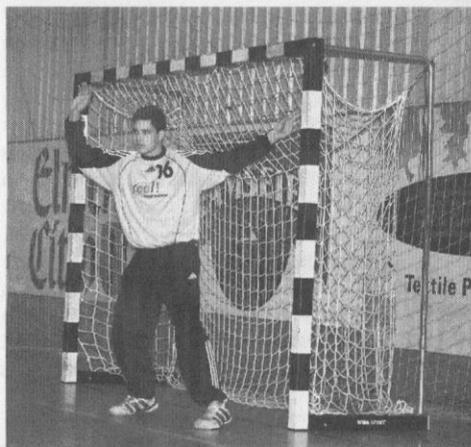
Im letzten Spiel vor Weihnachten reisten wir nach Leimental und hofften den Drive aus der letzten Partie mitnehmen zu können. Dies gelang uns auch glatt, obwohl die erste Halbzeit mit 13:14 zu unseren Gunsten eher knapp ausfiel. Erwähnenswert ist sicher Kopp, der am Morgen mit seiner Frau die

Mannschafts-Spaghetti kochte und am Nachmittag, nach vier verzehrten Bananen, mit 8 Toren glänzte. Auch Dominik Martin, unser junger Torhüter überzeugte mit seinen Paraden immer wieder und gab uns so den nötigen Rückhalt.

Die zwei wichtigen Siege waren ein versöhnlicher Jahresabschluss einer nicht ganz einfachen Saisonhälfte.

Es macht Freude die bisherigen Tiefs überwunden zu haben und sich an den erreichten Hochs zu freuen.

Also «Giele» wiiter so au im neue Johr
Ueli Lässer



Spielplan Espace Handball 1

Datum	Zeit	Heimteam	Gastteam	Halle
Sa 07.01.2006	16:00	Espace Handball	TV Birsfelden	Biglen Espace Arena
Sa 14.01.2006	17:00	PSG Lyss	Espace Handball	Lyss Sporthalle Grien
Di 17.01.2006	20:00	Club 72 Köniz	Espace Handball	Köniz Sporthalle OZK
Sa 11.02.2006	16:00	Espace Handball	TV Möhlin	Biglen Espace Arena
Sa 18.02.2006	17:30	TV Steffisburg	Espace Handball	Steffisburg Turnhalle Musterplatz
Di 21.02.2006	20:30	TV Pratteln NS	Espace Handball	Pratteln KSZ
Sa 04.03.2006	16:00	Espace Handball	BSV Muri Bern	Biglen Espace Arena
So 12.03.2006	16:30	SG HBC West	Espace Handball	Crissier Salle Omnisports de Marcolet
Sa 18.03.2006	16:00	Espace Handball	SG ATV/KV Basel	Biglen Espace Arena

Espace *Handball* 2

Ts Zwöi

Naja, ist halt nicht immer so wie man es gerne hätte. Nach einer guten Vorbereitung und einem viel versprechenden Turnier in Köniz kamen wir schnell wieder auf den Boden der Tatsachen. Es wollte einfach nicht hinlaufen. Wir hatten einen katastrophalen Saisonbeginn, bei welchem wir nicht nur vergessen hatten wie man Handball spielt, sondern sogar die Schuhe zu Hause liessen. Das anschliessende Trainingslager in der Lenk hat uns als Team zusammengeschweisst, aber wegen der vielen personellen Absenzen war es leider nur beschränkt möglich einen handballerischen Schritt vorwärts zu tun.

Leider konnten wir auch in den folgenden Spielen in unseren Köpfen nicht «uf z Bäuele» umstellen. Es war einfach der Wurm drin. Erst nach einer grösseren Katastrophe in Solothurn begann sich das Team wieder zusammenzurufen und bewies bereits eine Woche später, dass es so nicht weitergehen kann.

Die grössten Teile der Spiele waren von nun an ansprechend und vor allem wieder der Handball, den wir spielen können. Es fehlte nur noch der Biss dies 60 Minuten zu tun um endlich auch den Lohn dafür abzuholen. Trotz diverser Verletzungen und Pech gelang es uns bis Ende Jahr doch noch die ersten Punkte zu ergattern. Nun wollen wir frischen Mutes ins 2006 starten und endlich die vorderste Zahl der Rangliste verbessern. Das Ziel «Ranglistenmittelfeld» haben wir noch nicht aus den Augen verloren, obwohl nun natürlich deutlich mehr nötig ist um dies auch zu erreichen. So arbeiten wir auf möglichst viele spannende und siegreiche Partien im 2006 hin.

Mägä

Spielplan Espace Handball 2

Datum	Zeit	Heimteam	Gastteam	Halle
Sa 07.01.2006	14:15	Espace Handball 2	TV Länggasse Bern 2	Biglen Espace Arena
Sa 14.01.2006	12:15	PSG Lyss 2	Espace Handball 2	Lyss Sporthalle Grien
Sa 21.01.2006	14:30	Espace Handball 2	Handball Grauholz 2	Biglen Espace Arena
Sa 04.02.2006	13:00	Espace Handball 2	HS Biel 2	Biglen Espace Arena
Sa 11.02.2006	20:45	Espace Handball 2	TV Solothurn 2	Biglen Espace Arena
Sa 18.02.2006	13:00	Espace Handball 2	Handball Grauholz 2	Biglen Espace Arena
So 19.02.2006	13:00	HS Biel 2	Espace Handball 2	Biel Sporthalle BBZ 1-3
Sa 25.02.2006	15:40	TV Länggasse Bern 2	Espace Handball 2	Bern Turnhalle Spitalacker 1-2
Sa 04.03.2006	16:45	Espace Handball 2	TV Solothurn 2	Worb Turnhalle Worbboden
Sa 11.03.2006	14:30	BSV Muri Bern 2	Espace Handball 2	Gümligen Sporthalle Moos
Sa 18.03.2006	20:45	Espace Handball 2	PSG Lyss 2	Biglen Espace Arena
Sa 25.03.2006	16:30	Espace Handball 2	HV Langenthal	Worb Turnhalle Worbboden

Espace *Handball* 3

Das muesch der mau vorschteue;
Am 11. Oktober mit bluttem Ranze ga Biitsche,
u das uf über 1000 Meter über
Meer....

So in etwa kann das tolle Wetter in der Lenk
beschrieben werden, welches uns die Tage
des Trainingslagers versüsst haben. Einmal
ersetzen wir das Hallentraining durch einen
den Lauf zu den Simmenfällen, den wir bis zu
einem Bergrestaurant (1400 müm) ausdehnen.
Der Kaloriennachschub wurde in Form
von kalter Ovo und Meringue mit Glace und
Rahm sichergestellt – Geschmeckt hat's!

Die Meinungen über Qualität der ersten Mahlzeit
im Kuspo mit den Piccata gingen hingegen
weit auseinander, etwa so weit wie die
Laune des Mannes hinter der Faszstrasse mit
dem grossen Schöpfer. Alles im allem haben
wir das Trainingslager aber sehr gut hinter
uns gebracht und wo nötig auch keine neuen

Bekanntschaften gemacht... Diese Geschichten
und Geschehnisse waren zugleich der Auf-
takt in die sehr erfolgreiche erste Saisonhälfte.
Der wettkampfmässige Einstieg in die Saison
gelang uns gegen die SG hb spiez/TV Wimmis
mit einem 31:17 Auswärtssieg optimal. Auch
die weiteren Spiele gegen Wacker Thun Drü,
ATV Mattenhof-Holligen Bern und HG Bödeli 2
konnten wir alle zu unseren Gunsten entschei-
den. Am 26.11 kam es zum Spitzenspiel gegen
HGO 2. Dank einer konzentrierten Leistung
gingen wir auch in diesem Spiel als klarer
Sieger vom Platz. Weniger effizient gestalteten
wir unser letztes Spiel vor der Winterpause
gegen das Schlusslicht HBC Münsingen. Von
mindestens 50 Abschlussversuchen fanden
nur 15 den Weg in die Maschen des gegnerischen
Tores, obwohl da kein Meisterhans stand.
Trotzdem brachte uns die Zitterpartie
schlussendlich zwei weitere Punkte und somit

H. Läderach Worb AG

TRANSPORTUNTERNEHMUNG

RUBIGENSTRASSE 97 · 3076 WORB · TELEFON 031/839 34 32

Spielplan Espace Handball 3

Datum	Zeit	Heimteam	Gastteam	Halle
Sa 14.01.2006	16:45	HGO 2	Espace Handball 3	Ittigen Turnhalle Rain
Sa 11.02.2006	17:35	Espace Handball 3	SG hb spiez/TV Wimmis	Biglen Espace Arena
Sa 18.02.2006	18:00	HG Bödeli 2	Espace Handball 3	Unterseen Sporthalle Bödeli-Bad
Sa 04.03.2006	14:15	Espace Handball 3	HBC Münsingen	Worb Turnhalle Worbboden
Sa 11.03.2006	13:00	Wacker Thun Drü	Espace Handball 3	Thun Turnhalle Progymatte
Sa 18.03.2006	13:30	Espace Handball 3	ATV Mattenhof-Holligen Bern	Worb Turnhalle Worbboden

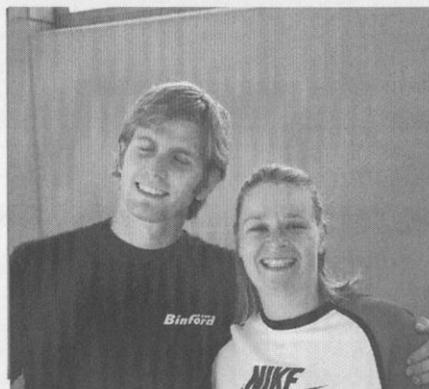
Impressionen

Aus dem Trainingslager Lenk



Durch die Überschwemmungen musste das Trainingslager in Sarnen abgesagt werden.

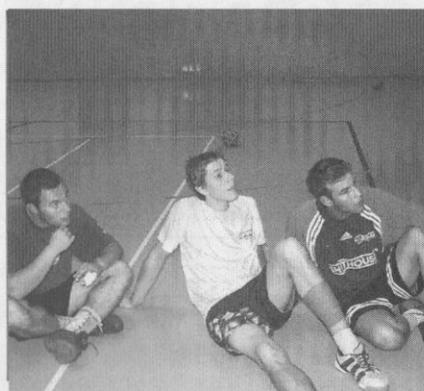
Kurzfristig wurde ein Ersatz in der Lenk gefunden.



Neues Trainergespann?



Die Taktik-Theorie...



...war anscheinend spannend.
Oder etwa kompliziert?



Aus der Theorie wird Praxis.
Draußen...



...wie draussen.



An Spass hat es den Teilnehmern nicht gefehlt!

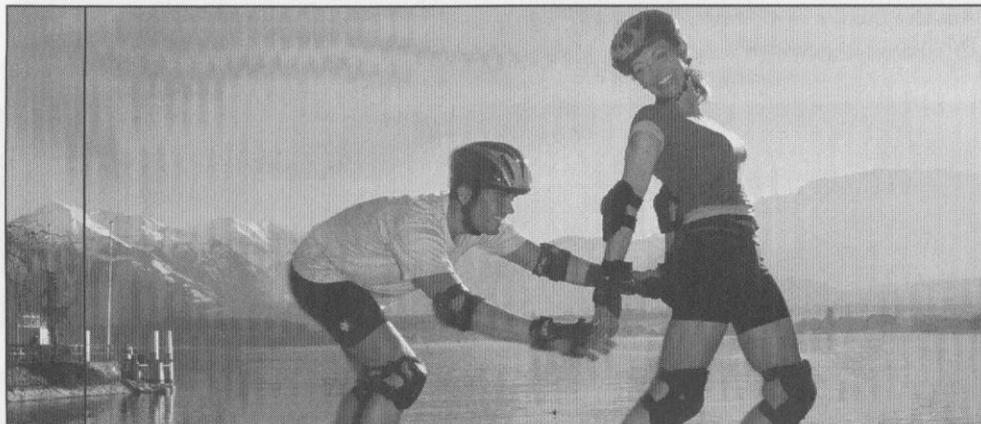
Impressionen

buchmann gravuren

- Info-Systeme
- Schilder
- Beschriftungen
- Firmenlogos
- Info-Vitrinen
- Folienschriften
- Industriegravuren
- Konzepte
- Leistungsstarker Computer VX

Bareichten 34, 3672 Aeschlen b.O., Tel. 031 772 02 12

← **Unsere Beschriftungen sind wegweisend** →



Bewegung und Sport fördern die Lebensqualität.

innova versichert Lebensqualität und bietet ein vielseitiges, innovatives Versicherungsangebot. Nichtraucher profitieren bei den Krankenzusatzversicherungen: wir belohnen ihr gesundheitsbewusstes Verhalten mit günstigeren Prämien!

Wir beraten Sie gerne:
Telefon 0844 866 500 oder www.innova.ch

innova
Wir versichern Lebensqualität

Unsere Hypotheken erfüllen Träume.

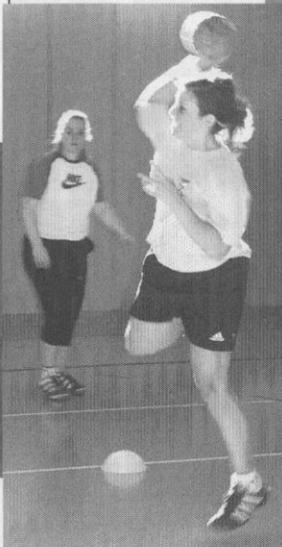
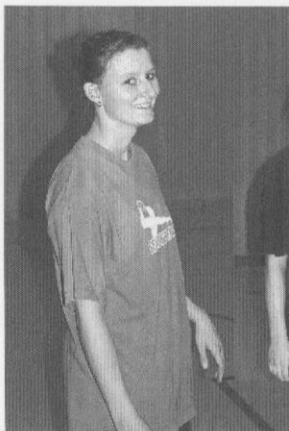


**CREDIT
SUISSE**

Wir rechnen. Sie wohnen. Die Hypo-Experten.
Credit Suisse, Simon F. Wenger, Bundesplatz 2, 3011 Bern
© 031 358 55 03, www.credit-suisse.com/hypotheke

Impressionen

Aus dem Trainingslager der Damen



Rangliste - Damen 4. Liga Gruppe 1

Team	Spiele	Siege	Unent	Nied	T+	T-	TD (+/-)	Punkte
1 DHB Rotweiss Thun 3	11	9	1	1	246	167	79	19
2 SG Neu'Chaux 2	8	8	0	0	185	77	108	16
3 Espace Handball	10	5	2	3	165	164	1	12
4 SG KTV Visp Hb/HC V terminen	11	4	2	5	170	193	-23	10
5 HBC Sense	9	4	0	5	83	108	-25	8
6 HGO	9	3	1	5	132	134	-2	7
7 Handball Grauholz 2	9	2	1	6	107	143	-36	5
8 CH Fribourg	8	2	0	6	108	155	-47	4
9 HS Biel 2	9	1	1	7	123	178	-55	3
10 HBC Rotweiss Belp (Rückzug)	0	0	0	0	0	0	0	0

Spielplan Espace Handball Damen 4.Liga

Datum	Zeit	Heimteam	Gastteam	Halle
So 15.01.2006	10:00	DHB Rotweiss Thun 3	Espace Handball	Thun Turnhalle Progymatte
Sa 21.01.2006	16:00	Espace Handball	HS Biel 2	Biglen Espace Arena
Sa 11.02.2006	14:45	Handball Grauholz 2	Espace Handball	Moosseedorf Turnhalle Staffel 3
Sa 18.02.2006	14:30	CH Fribourg	Espace Handball	Fribourg Halle de Ste-Croix
Sa 25.02.2006	18:50	SG KTV Visp Hb/HC V*	Espace Handball	Visp Neue Turn- und Spielhalle
Sa 04.03.2006	15:30	Espace Handball	SG Neu'Chaux 2	Worb Turnhalle Worbboden

*HC Visperterminen

U 21 Inter *Junioren*

Der Saisonstart mit einer knappen Niederlage gegen HSG Wasserschloss und einer Kanterniederlage gegen den HSG Regio Basel verlief nicht nach Wunsch. Unser Trainer Reto Fuhrer stellte nach dem Spiel gegen Basel sein Traineramt zur Verfügung. Nach dieser Niederlage mussten wir im nächsten Spiel in Biglen gegen Wacker Thun/Steffisburg eine deutliche Reaktion zeigen. Dies gelang und wir holten einen glücklichen Punkt, nachdem wir noch vier Minuten vor Schluss mit 5 Toren vorne lagen. Im nächsten Spiel in Frick konnten wir auch schon unseren ersten Sieg feiern. Aber der Schwung aus dem letzten Spiel gegen Frick konnten wir nicht mit nach Zofingen nehmen und haben das Spiel mit 41:27 verloren.

Am kommenden Montag im Training, wurden uns die neuen Trainer bekannt gegeben. Es sind die Trainer der U19 Junioren Horst Schulnig und Calogero Mungiovi. Es gab eine kleine Änderung im Training. Sie setzten zu Beginn der Trainings mehr auf Kraft- und Konditionsübungen. Doch der Trainerwechsel hatte offensichtlich noch nicht so viel bewirkt, denn wir haben das nächste Meisterschaftsspiel in Muotathal mit 27:21 verloren. Die beiden Spiele anfangs November gegen Emmenbrücke in Worb und gegen Wasserschloss im Obersigenthal gingen unglücklich mit zwei Toren verloren. Nach diesen beiden Niederlagen,

hatten wir Wacker Thun/Steffisburg, gegen die wir im ersten Spiel ein Unentschieden herausholen konnten.

So hatte man gehofft, dass dieses mal sogar ein Sieg drin liegen würde. Doch es kam anders, wir kassierten eine 52:26 Kanterniederlage. Im nächsten Spiel erwarteten wir in Worb Frick. In diesem Match haben wir unseren 2. Saisonsieg geholt. Das Spiel endete 26:20 zu unseren Gunsten. Doch das wars schon wieder. In Basel ging das Spiel mit 36:18 verloren. Anfangs Dezember in Biglen gegen Zofingen haben wir unseren 3. Sieg feiern können, das Spiel endete mit 30:24. Die beiden letzten Spiele der Vorrunde gingen deutlich verloren. In Worb gegen Muotathal mit 19:36 und in Emmenbrücke mit 18:42 Toren. So beendeten wir die Vorrunde auf dem 7. Schlussrang mit 7 gewonnenen Punkten. Die Vorrunde beendeten wir nicht ohne Verletzungen. Weil dies bei einigen Spielen zu Engpässen des Kaders führte, mussten wir auf einige U19 Spieler zurückgreifen, die ihre Aufgabe in unserem Team sehr gut umsetzen konnten und auch zu Toren kamen.

Philipp Früh

Spielplan Espace Handball U 21 Inter Junioren

Datum	Zeit	Heimteam	Gastteam	Halle
Sa 07.01.2006	18:15	Espace Handball	HSG Wasserschloss	Biglen Espace Arena
Sa 14.01.2006	15:30	TV Zofingen 1	Espace Handball	Aarburg MZA Paradiesli
Sa 11.02.2006	19:15	Espace Handball	TSV Frick 1	Biglen Espace Arena
Sa 18.02.2006	14:45	Espace Handball	KTV Muotathal	Biglen Espace Arena
Sa 04.03.2006	14:15	Espace Handball	ATV Emmenbrücke	Biglen Espace Arena
Sa 11.03.2006	15:00	HSG Wasserschloss	Espace Handball	Klingnau Schützenmatt
Sa 18.03.2006	19:15	Espace Handball	TV Zofingen 1	Biglen Espace Arena
Sa 25.03.2006	18:00	TSV Frick 1	Espace Handball	Frick Ebnat
Sa 01.04.2006	17:00	KTV Muotathal	Espace Handball	Muotathal MZH
Sa 08.04.2006	16:15	ATV Emmenbrücke	Espace Handball	Emmenbrücke Erlen

U 21 Inter *Junioren*

Rangliste - Junioren U21 Gruppe 2

Team	Spiele	Siege	Unent	Nied	T+	T-	TD (+/-)	Punkte
1 SG Wacker Thun/TV Steffisb.	14	11	2	1	463	355	108	24
2 HSG Regio Basel	14	8	2	4	427	338	89	18
3 TV Zofingen 1	14	8	1	5	389	380	9	17
4 KTV Muotathal	14	7	1	6	394	358	36	15
5 ATV Emmenbrücke	14	7	1	6	345	349	-4	15
6 HSG Wasserschloss	14	7	0	7	411	398	13	14
7 Espace Handball	14	3	1	10	312	431	-119	7
8 TSV Frick 1	14	1	0	13	308	440	-132	2

Junioren U 17/U 19

Espace-Handball U17 und Spiele am Sonntagmorgen passen definitiv nicht zusammen.... Viele Grüsse an die Spielkonsole, den PC, den Ausgang, den TV... .An beiden Turnieren konnten wir im Startspiel nicht überzeugen.

Am Sonntag 28.8.05 haben wir am Fulehung-Cup unsere ersten Spielerfahrungen als neue Mannschaft gesammelt. Im Morgenspiel gegen Böldeli verschenkten wir die Punkte durch sehr viele individuelle technische Fehler, das Spiel gegen HS Biel war nicht schlecht aber der Gegner ganz klar besser. Die beiden letzten Spiele mit je einem Unentschieden gegen Lyss und Köniz zeigten uns es kann doch noch gehen.

Sonntag 4.9.05 Startspiel gegen Club 72 Köniz buchen wir wieder auf das Konto verpennt – Punkte verschenken. Dem 5:5 gegen Köniz folgte ein sicherer Sieg gegen Lyss. Die 3 Punkte brachten uns die Qualifikation für den Halbfinal. So konnten wir unser letztes Gruppenspiel gegen Crissier ohne Druck bestreiten. Nach einem guten Start mussten wir die Punkte dennoch ins Welschland ziehen lassen. Den Halbfinal gegen den Turniersieger aus Malters zeigte unsere Möglichkeiten deutlich auf «keine Chance»...

Auch das Spiel gegen Crissier um Platz 3+4 konnten wir nicht gewinnen, das schmale Kader und die nicht optimale Trainingsbeteiligung (Zeiten) verunmöglichen Siege gegen solch gute Mannschaften. Dennoch unser Weg stimmt, und folgende Trainings bis zum Meisterschaftsstart wollen wir nutzen.

Nach den Vorbereitungsturnieren haben wir uns folgendes Credo auferlegt....

Wir wollen uns auf unsere Fähigkeiten konzentrieren, uns verbessern, unser Leistungspotenzial ausnutzen und vor allem Spass an unserem Sport und wenn möglich auch an unseren Leistungen haben.....

Der Spass ist uns sehr schnell vergangen, denn mit durchschnittlich 6 Feldspieler und einem Torhüter sind fähige und lernreiche Trainings nicht möglich. Unter diesen Umständen kann kein Zusammenspiel entstehen, die einzelnen Spieler können sich nicht entwickeln, die Mannschaft existiert schlicht und einfach nicht, folglich *verliert man den Arsch in jedem Spiel...*

(*Aussage eines U17 Spieler's)

Nach dem Eklat in der U21 Mannschaft mit dem Rücktritt von Reto Fuhrer als Trainer, bot sich die Gelegenheit kleine Korrekturen anzubringen. Nach einer kurzen Besprechung mit den Trainern von U15/U17/U19 und Martin Gottier haben wir die beiden Teams U19 und U17 zusammengelegt und wollten folgende Ziele erreichen:

U21: Ligaerhalt

U19 und U17 Spieler sollen integriert werden und das Kader für die Rückrunde verstärken.
Trainer: Cällu und Hörschtu

U19: Qualifikation Meisterrunde



Familie R. + B. Fankhauser
Telefon 031 / 839 02 53

empfiehlt sich allen
Vereinen aufs beste und freut
sich auf Ihren Besuch

Junioren **U 17/U 19**

HAAR ART
HAALDIEMANN

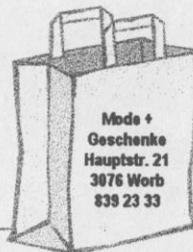
coiffure

hauptstrasse 21

3076 word

Tel 839 02 83

..Die gute Wahl!
haaralino@datacomm.ch



Regalino

Rangliste - Junioren U19 Gruppe 2

Team	Spiele	Siege	Unent	Nied	T+	T-	TD (+/-)	Punkte
1 HGO	6	4	1	1	189	134	55	9
2 AGS Handball Neuchâtel	6	3	1	2	151	163	-12	7
3 TV Solothurn 2	6	2	1	3	157	159	-2	5
4 Espace Handball	6	1	1	4	145	186	-41	3
5 PSG Lyss (Rückzug)	0	0	0	0	0	0	0	0

Spielplan Espace Handball Junioren U19

Datum	Zeit	Heimteam	Gastteam	Halle
Sa 21.01.2006	13:00	Espace Handball	AGS Handball Neuchâtel	Biglen Espace Arena
So 22.01.2006	13:00	AGS Handball Neuchâtel	Espace Handball	Neuchâtel Salle de la Riveraine
Sa 11.02.2006	14:20	AGS Handball Neuchâtel	Espace Handball	Neuchâtel Salle de la Riveraine
Sa 25.02.2006	14:30	SG KTV Visp Hb/HC V*	Espace Handball	Visp Neue Turn- und Sporthalle
So 26.02.2006	17:20	TV Solothurn 2	Espace Handball	Solothurn Sporthalle CIS
Sa 04.03.2006	13:00	Espace Handball	SG KTV Visp Hb/HC V*	Worb Turnhalle Worboden
Sa 11.03.2006	15:00	Espace Handball	SG KTV Visp Hb/HC V*	Worb Turnhalle Worboden
Sa 18.03.2006	17:40	Espace Handball	TV Solothurn 2	Biglen Espace Arena
Sa 25.03.2006	15:00	Espace Handball	TV Solothurn 2	Worb Turnhalle Worboden

*HC Visperterminen

www.**SHIRTHOUSE**.com

Textile Promotion Solutions

die
Nr. 1
im
textildruck

MICHEL JORDI

SWITCHER

Whale

2055 Pau

SHIRTHOUSE AG
Freienhofgasse 20
CH - 3600 Thun
Tel. 033 225 12 25
Fax 033 225 12 26
info@shirthouse.com
www.shirthouse.com



e-commerce -
die einfachste art
einzukaufen!

besuchen sie unseren
online-shop
www.shirthouse.com



egger bier worb

Das Bier aus unserer Gegend

Tel. 031 838 14 14 / www.eggerbier.ch



Wer wirklich Durst hat,
findet den Weg.

Einmal hin,
immer wieder zurück.

Junioren U 15

In der Promotion haben uns die U15 Junioren einmal gezeigt, was sie können. Sie kletterten schon nach dem ersten Sieg an den Platz des Gruppenführers und blieben bis Ende Promotion ungeschlagen. Es gab harte Matches und doch konnten sie sich durchsetzen. Die Junioren werden die Rückrunde in der zweitstärksten Gruppe bestreiten.

Möchten sie Espace Handball in Aktion erleben, sind sie herzlich in die Espace Arena Biglen eingeladen, denn dort finden die Heimspiele des Clubs statt.

Noch ein grosses Dankeschön an die Trainer: Jürg Fankhauser und Ewald Wetzel.



Gut beraten

Gut bedient



Drogerie, Parfümerie

Telefon 031 839 23 94

Rangliste - Junioren U15 Gruppe 4

Team	Spiele	Siege	Unent	Nied	T+	T-	TD (+/-)	Punkte
1 Espace Handball	10	9	1	0	243	76	167	19
2 Handball Emme	10	7	0	3	239	136	103	14
3 HBC Sense	10	6	1	3	210	136	74	13
4 TV Länggasse Bern 2	10	4	0	6	193	197	-4	8
5 TV Hindelbank	10	3	0	7	166	271	-105	6
6 STV Langendorf	10	0	0	10	76	311	-235	0

Spielplan Espace Handball Junioren U15

Datum	Zeit	Heimteam	Gastteam	Halle
Sa 14.01.2006	15:15	HV Herzogenbuchsee	Espace Handball	Herzogenbuchsee Sporthalle Mittelholz
So 22.01.2006	17:15	HBC Münsingen	Espace Handball	Münsingen Sporthalle Schlossmatt
Sa 11.02.2006	14:15	Espace Handball	HBC Münsingen	Biglen Espace Arena
Sa 18.02.2006	13:00	TV Steffisburg 2	Espace Handball	Steffisburg Turnhalle Musterplatz
Sa 25.02.2006	14:15	SG HBC Ins/HC Kerzers	Espace Handball	Ins Sporthalle
Sa 11.03.2006	13:30	Espace Handball	TV Steffisburg 2	Worb Turnhalle Worboden
Sa 18.03.2006	14:15	Espace Handball	HV Herzogenbuchsee	Biglen Espace Arena
Sa 25.03.2006	13:30	Espace Handball	SG HBC Ins/HC Kerzers	Worb Turnhalle Worboden

Juniorinnen U 15

Hallo Leser!

Hier der Bericht der U15 Damen. Die Saison hat etwas durchgezogen begonnen. Mit Siegen und Niederlagen.

Sozusagen konnte man sehen, dass wenn gut trainiert wurde die Damen locker gewannen. Wenn allerdings schlecht trainiert wurde der Match in einem Chaos endete. Dann kam der unerwartete Abschied von Damen-Trainerin Agnes Zumstein Gartenmann. Aber ihren Entscheid zu gehen musste man akzeptieren, wenn man weiss warum sie gegangen ist. Daraufhin übernahmen die Trainer der U15 Junioren das Zeptr der Damen.

Es sind dies die Herren Ewald Wetzell und Jürg Fankhauser. Sie versuchen die Mädchensaison mit Anstand zu Ende zu bringen. Im Kids-Cup sind die Damen auch sehr gut vertreten. Sie kämpften sich ins Halbfinale.

Schadensskizze

Neu: **MobiCasa Multirisik**. Eine Police, die alles abdeckt:
24h HomeAssistance, Hausrat, Hausrückkauf, Privathaftpflicht, Wertsachen, Gebäude und Gebäudenhaftpflicht, Vertragsrechtsschutz, Rechtsauskünfte und vieles mehr. www.mobil.ch

Die Mobiliar
Versicherungen & Vorsorge
Generalagentur Ulrich Bruchli
Bahnhofstrasse 11, 3076 Worb
Telefon 031 838 15 15

Rangliste - Juniorinnen U15 Gruppe 1

Team	Spiele	Siege	Unent	Nied	T+	T-	TD (+/-)	Punkte
1 HBC Münsingen	6	6	0	0	160	46	114	12
2 HV Herzogenbuchsee	8	6	0	2	173	121	52	12
3 Espace Handball	7	2	0	5	120	117	3	4
4 Handball Emme	7	0	0	7	45	214	-169	0

Spielplan: U15 Juniorinnen

Datum	Zeit	Heimteam	Gastteam	Halle
Sa 14.01.2006	15:45	Handball Emme	Espace Handball	Utzenstorf Mehrzweckgebäude
Sa 11.02.2006	13:00	Espace Handball	HBC Münsingen	Biglen Espace Arena
Sa 18.02.2006	13:00	HBC Münsingen	Espace Handball	Münsingen Sporthalle Schlossmatt
Sa 04.03.2006	13:00	Espace Handball	HV Herzogenbuchsee	Biglen Espace Arena
Sa 18.03.2006	13:00	Espace Handball	Handball Emme	Biglen Espace Arena

Junioren/*Innen* U 13

An zwei Spieltagen konnten wir uns bisher mit den Teams aus Büren, Ins/Murten, Sense und Langenthal messen. Unterschiedlicher hätten die Resultate der beiden Turniere nicht ausfallen können.

Beim ersten Turnier in Ins ging es darum, die anderen Teams «kennen zu lernen» und sich an das grosse Spielfeld und den höheren Rhythmus zu gewöhnen. Dies gelang uns in Anbetracht der begrenzten Trainingsmöglichkeiten in Grosshöchstetten bestens und wir konnten auch einige kleinere Erfolge verbuchen. Bereits bei diesem Turnier stellte sich heraus, dass alle fünf Mannschaften auf gleichem Niveau spielen.

Das zweite Turnier in Laupen (HBC Sense) verlief leider anders. Bereits vor Beginn des ersten Matches herrschte eine Nervosität und Unruhe in der Mannschaft, als würde demnächst ein gewaltiger Schneesturm ausbrechen. Entsprechend spielte das Team. Sämtliche elementaren Grundregeln des Handballspiels schienen vergessen und ein Jeder versuchte sich auf seine Weise durchzusetzen. Zum Glück waren wir als Trainer zu zweit anwesend. Die Betreuung der Spiel-

er/Innen auf dem Feld erforderte eine Person, während die zweite Person für die Beruhigung der Spieler/Innen auf dem Bänkli zuständig war!

Aufgrund der Erfahrungen der ersten beiden Turniere haben wir uns entschieden, auch für die zweite Saisonhälfte in dieser Gruppe zu verbleiben. Wir freuen uns auch weiterhin, auf unser zahlreiches, tolles Publikum zählen zu dürfen. (Daten für die nächsten Spieltage: siehe Tabelle)

Leider wird zurzeit die Juniorenbewegung von Espace Handball im Bereich der Kleinsten (U13 und U11) praktisch nur in der Region Grosshöchstetten mit Erfolg gefördert. Wir wünschen uns für das Jahr 2006, dass auch die Region Worb vermehrt aktiv Unterstützung findet und es schafft, je eine U13- und U11-Mannschaft zu gründen.

*Thomas Schnider, Münsingen
Heinz Wullschläger, Konolfingen*

Spielplan: U13 Juniorinnen

Datum	Heimteam	Halle
15. Januar 2006	HBC Büren	Büren
19. Februar 2006	HBC Ins/Murten	Ins
12. März 2006	Espace-Handball Grosshöchstetten-Worb	Espace-Handball
26. März 2006	HV Langenthal	Langenthal

Red....Action

Endlich, die Wintersaison ist da! Und was macht der geübte Espaceler im Winter? Richtig, er fährt Ski. Und zwar im Weltcup! Jawohl, richtig, im Weltcup. Das «Ski Challenge 06» Fieber hat zumindest einige Fahrer, äh, Spieler der ersten Mannschaft gepackt. Kaum wurde das Spiel auf dem Internet zum Gratis-Download angeboten (www.sfdrs.ch/sfsport), wird die neuste Bestzeit zum Dauerthema in den Umkleideräumen. Aber einfach nur gegeneinander um Bestzeiten zu kämpfen ist nicht unser Ding. Wir sind ja Mannschaftssportler und wollen die soziale Gemeinschaft pflegen, also haben wir einen Online-Skiclub gegründet, die

SPACE YETI'S!

Die Gründungsversammlung verlief in geordneten Bahnen, Gründungsvater Mosci und Erstmitglied u-lee haben virtuell an einer Skibar mit einem Bierchen angestossen. Der Ansturm auf unseren Skiclub blieb natürlich auch nicht aus und heute (Stand 21.12.05) sind wir stolz, bereits 11 Mitglieder zu haben. Da es in diesem Spiel 4 Rennwochenenden gibt (Gröden, Bormio, Wengen und Kitzbühel), können wir heute auch mit Stolz sagen, dass wir in der Abfahrt in Gröden den hervorragenden 1057. Rang erkämpft haben und somit bereits 99430 (!) Weltcupunkte verbuchen konnten, ein Resultat auf das «SwissSki» stolz wäre... Bester Fahrer von den Espace Yeti's wurde übrigens Mosci auf dem sensationellen 10772. Rang. Herzliche Gratulation zu den 9228 Weltcupunkten!

Ihr seht also, wir Espaceler haben auch neben dem Handballfeld Energie und Lust, gemeinsam für einen Sieg zu kämpfen. Auch hier sind wir zwar verbissen wenn es darum geht, möglichst viele Punkte zu gewinnen, jedoch frönen wir auch im Skiclub gerne dem Geselligen. Nicht umsonst lautet unser offizielles Motto: «Espace Yeti's steht für Gemütlichkeit, Geselligkeit, Spass und Freude! Auf der Skipiste wird gerne an einer Skibar halt gemacht und ein Egger-Bierchen konsumiert! Prost und gute Fahrt!»

Wer gerne für die letzten Rennen auch noch in unseren Skiclub eintreten möchte, kann sich bei Mosci erkundigen wie das geht.

Aber Achtung:

Die Anzahl Mitglieder ist auf 20 limitiert!

Wir, die Redaktion vom Drehball, wünschen allen ein gutes und erfolgreiches 2006. Auf und neben der Skipiste!

Ueli



Wer hat's gemacht?



Benteli Hallwag Druck AG
CH-3084 Wabern-Bern

Tel. +41 31 960 81 81
info@bentelihallwag.ch
www.bentelihallwag.ch

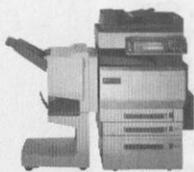
benteli hallwag

Ein Unternehmen der **espacemedia**

staté-of-thé-art



Océ CS171
Das kompakte Farbdruck- und
-kopiersystem für kleine Teams



Océ CS230
Océ Colour System



Océ CPS800
Das professionelle Farbsystem mit
der unerreichten Medienvielfalt

Océ bringt Sie auf den neusten Stand des Farbdrucks. Die innovativen Druck- und Kopiersysteme von Océ garantieren die Perfektion in Farbe, namentlich in der exzellenten Sieben-Farben-Technologie. Das Océ Beratungsteam findet für jede Anwendung von Farbdokumenten – ob im Office, in der Kopierzentrale oder in der Druckerei – die vorteilhafteste Lösung.

Océ (Schweiz) AG, 8152 Glattbrugg/Zürich, Telefon 044 829 11 11, Fax 044 829 13 48

Region Zentral, 3322 Schönbühl/Bern, Telefon 031 858 60 00, Fax 031 858 60 60

info@oce.ch, www.oce.ch



Printing for
Professionals

eco-shop
papeterie

bürobedarf

druckerpatronen original oder zum selber nachfüllen

Geld sparen & Umwelt schonen

Nachfüllsets sind erhältlich für Hewlett Packard (HP), Lexmark, Epson, Canon, Xerox, Brother, Olivetti, Apple, Samsung und Andere!
Informieren Sie sich online: www.ecotinte.ch

bestellen sie ihre bücher über uns

Schnell und bequem

Autor, Titel oder ISBN-Nr. angeben und per Mail oder Fax bestellen:
info@ecotinte.ch · Fax 033 438 32 48

Farbfotos zum selberausdrucken

Ab Digitalkamera, Handy oder CD-Rom.

bastelprodukte

mit erweitertem angebot

bastelinsel
dekormaterial
farbenecke
geschenkartikel
partyecke
glückwunschkarten
kopierservice
papiere und ettketten

unterdorfstrasse 31
3612 steffisburg
telefon 033 437 26 45
telefax 033 438 32 48
www.regioprint.ch
info@ecotinte.ch

COCCINELLA
Der Bastelladen



Fondue**abend**



hsdorüd
brüher
öly
Öst
...



DÖR
...



Sponsorenliste

Sponsoren «Drehball»**Heft Sponsoren**

Albert Egger AG, Worb
Autohaus Stalder AG, Bigenthal
Begasoft AG, Bern
Berger Sport, Konolfingen
Buchmann Gravuren, Aeschlen
CreditSuisse, Bern
Drogerie-Parfümerie Schneiter, Worb
Eco-Shop Papeterie GmbH, Steffisburg
Emmenthal Versicherung, Grosshöchstetten
Feel!, Steffisburg
Floraline, Grosshöchstetten
Fubo AG Möbelfabrik, Grosshöchstetten
HaarArt Haldemann, Worb
Innova Versicherungen, Gümligen/Worb
Läderach Transportunternehmung, Worb
Océ (Schweiz) AG, Schönbühl
Restaurant Hirschen, Worb
Schär Reisen, Bern
Schweizerische Mobiliar, Worb
Shirthouse AG, Thun
Stern Apotheke, Worb
Tanner Optik, Worb
UBS AG, Worb/Grosshöchstetten
Walker Haustechnik AG, Grosshöchstetten

Espace Handball bedankt sich bei den Sponsoren!

Fun & *Oldies Disco*

11. FUN&OLDIE DISCO

DJ WINU (quad-club)
DJ RÖFE (surprise)
LJ CHUDI (surprise)
LJ FANKY (surprise)

Samstag, 29. April 2006

Bärensaal Worb

Eintritt: Fr. 10.–

Ab 20.00 Uhr bis spät... ab 16 Jahren (ID)

Country Bar, Food,
Sound & Party!!!

www.espace-handball.ch

Parking=Bärenzentrum

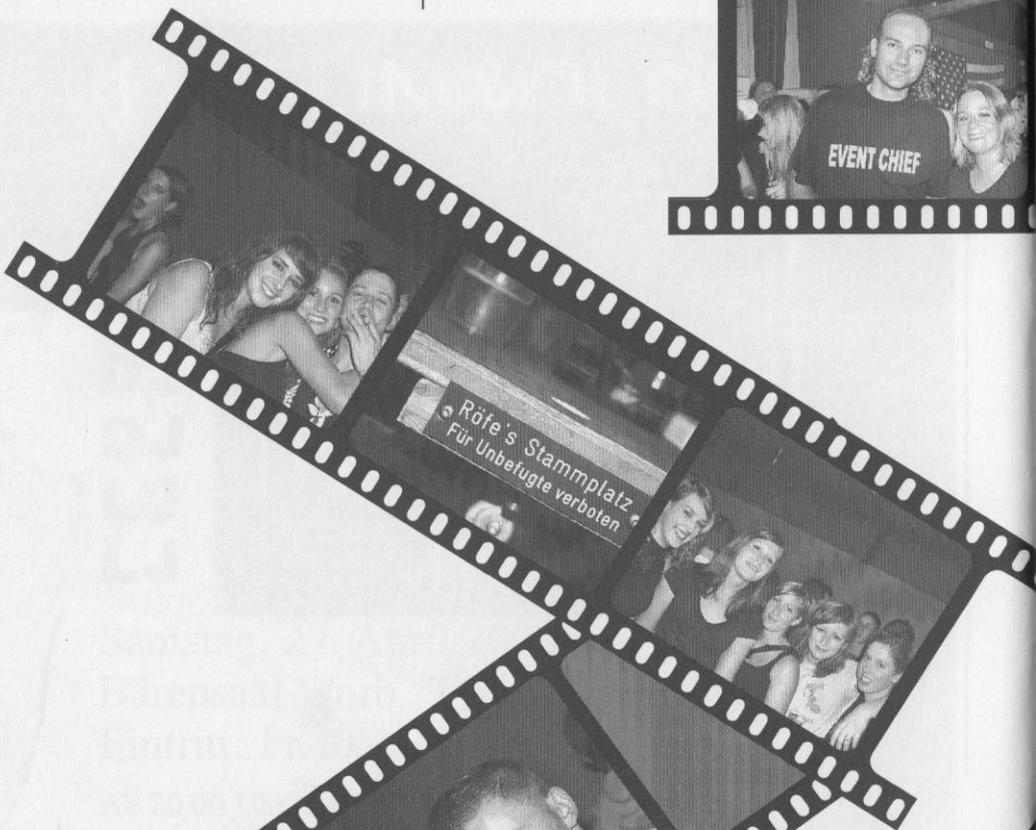
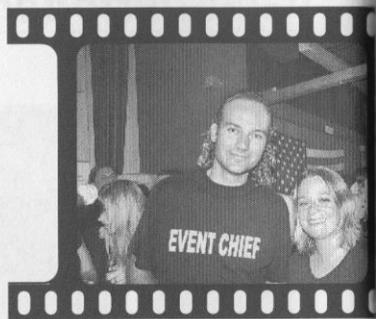
Gratulationen



Gratulation

*Wir gratulieren Fritz und
Priska Brechtbühl
zu Ihrem Sohn Florian.*

Fun & *Oldies Disco*







Eine Hypothek für Sie, 500 Franken für Ihren Verein. Jetzt reagieren – Es lohnt sich!

Sie sind auf der Suche nach einer massgeschneiderten Finanzierung für Ihr Eigenheim? Bei UBS profitieren Sie von einer erstklassigen Beratung und vorteilhaften Konditionen. Und bei Mitgliedern eines lokalen Vereins fließen beim Abschluss einer Hypothek sogar noch 500 Franken in die jeweilige Vereinskasse.

Nutzen Sie die Gelegenheit und nehmen Sie mit uns Kontakt auf!

UBS AG, Kirchweg 1, 3076 Worb, Telefon 031 838 64 24

UBS AG, Kramgasse 4, 3506 Grosshöchstetten, Telefon 031 710 73 26

www.ubs.com/hypo

 UBS

feel!®

SPORT-FASHION

adidas

PUMA

PEAK
PERFORMANCE

Columbia
Sportswear Company

Reebok
ZK

Wrangler

Lee

odlo

SWITCHER

FALKE
The art of comfort

Kollegipartner

SHIRTHOUSE
Sport- & Outdoor-Mode

Kooperationspartner

INTERSPORT

Get in touch with us!
www.feel.ch

feel! | Sport-Fashion | GmbH | Bernstrasse 134 | CH-3613 Steffisburg



Garage und Carosserie

Reparaturen und Service aller Marken.
Scheiben tönen, Tieferlegen, Felgen etc.
Ihr Spezialist.

TOYOTA
Stalder
Bigenthal

Tel. 031/701 18 75

Fax 031/701 03 47

Esstische



fubo
Qualitätsmöbel

Fubo AG Möbelfabrik
3506 Grosshöchstetten
Telefon 031 710 23 23
Fax 031 710 23 29
Internet: www.fubo.ch
E-mail: verkauf@fubo.ch

Mit uns
gewinnen
alle.

emmental
versicherung

Hauptagentur Roland Zurflüh
Bernstrasse 8, 3506 Grosshöchstetten
Telefon 031 711 29 05

Website

NEU: www.espace-handball.ch

Besuchen Sie unsere neue Webseite www.espace-handball.ch!

Während der Meisterschaft finden Sie immer aktuelle Resultate, Spielpläne und News rund um Espace Handball.

Ein Besuch lohnt sich auf jeden Fall!

Gehostet von:

BECA
soft

BeceSoft AG • Leupenstr. 10a • 3000 Bern • Tel. +41 31 396 0633 • Fax +41 31 362 4375 • info@becasoft.ch

Termine

Februar 2006

Skitag,

genaues Datum noch
offen. Details folgen
im Internet und von
Deinem Trainer.

29. April 2006

11. Fun & Oldies
Party

Bärensaal Worb
Ab 20.00 Uhr

Februar od. März

Espace-Bowling

Aufgrund massiver Termin-
kollisionen kann der Bowling-
Event nicht im Januar 2006
durchgeführt werden. Das
definitive Datum entnimmst
du auf der Homepage oder
von deinem Trainer.
Schon jetzt ist aber angesagt:
üben, üben, üben! Sonst
gewinnst du den «Holzchlotz»
nie und nimmer!

Adressen

Vorstand

Co-Präsidenten Collin Frei P 033 221 84 90
Blümlimattweg 10 N 079 337 90 10
3600 Thun

Beat von Gunten
Talakerstrasse 47E N 079/592 16 05
3604 Thun
beat_von_gunten@whirlpool.com

Finanzchef Stephan Moser P 033 345 87 70
Stationsstrasse 13i N 079 659 25 93
3628 Uttigen G 031 915 49 87
stephan.moser@t-systems.ch

Chef Leistungssport Beat Rügsegger
Ahornstrasse 4 N 079 410 11 11
3533 Bowil
rueg@bluewin.ch

Chef Breitensport Stefan Schwarz P 034 402 25 60
Napfstrasse 9 N 079 256 63 81
3550 Langnau
schwarz.stefan@gmx.ch

Juniorenchef Martin Gottier P 031 711 30 32
Sonnhaldenweg 3e N 079 371 62 32
3506 Grosshöchstetten

Chef Spielbetrieb Ruedi Batinic
Sulgeneckstrasse 62 N 079 686 94 73
3005 Bern
Batinic_rudi@hotmail.com

Integration Beat Imholz
Schönenbodenweg 3 031 712 02 37
3506 Grosshöchstetten 031 712 02 38
familieimholz@bluewin.ch

Marketing/PR Marc Isaak
Haslerstrasse 4 N 079 518 48 36
3008 Bern
marc_isaak@hotmail.com

Stefan Böhlen
Winkelmattstrasse 8 N 079 345 35 93
3510 Konolfingen

Adressen

Weitere Events	Bernhard Jenni Geissrütli 114 3504 Niederhünigen	N 079 300 10 10
J&S Coach	Stefanie Templer Blüemlisalpstrasse 18 3076 Worb Email: stefanie.templer@gmx.ch	P 031 832 16 88
Trainer		
1.Liga Herren	Zlatko Portner Jupiterstrasse 1249 3015 Bern k_portner@yahoo.fr	
2. Liga Herren	Marc Wyss Eggasse 13 3076 Worb wyseli@bluewin.ch	N 078 660 80 20
4. Liga Herren	Stefan Schwarz Napfstrasse 9 3550 Langnau schwarz.stefan@gmx.ch	P 034 402 25 60 N 079 256 63 81
4. Liga Damen	Sandra Oberli Hauptstrasse 11 3076 Worb sandraoberli2@hotmail.com	N 079 449 88 38
U 21 Inter	Reto Fuhrer Hofacher 41 3298 Oberwil b. Büren r.fuhrer-farine@bluewin.ch	P 032/351 29 27 G 031/379 72 19
	Pedrag Milicic	
U19 Junioren	Horst Schulnig Schulhausstrasse 58 3076 Worb Horst.schulnig@bluewin.ch	P 031 839 71 47 N079 270 01 04
	Calogero Mungiovi	

Adressen

U 17 Junioren

Rolf Locher
Moosweg 30
3506 Grosshöchstetten

P 031 711 14 61

U 15 Junioren

Fankhauser Jürg
Mirchelstrasse 4
3506 Grosshöchstetten

N 079 359 88 57

Wetzel Ewald
Balzberg
3432 Lützelflüh-Goldbach

N 079 308 12 90

U 15 Juniorinnen

Agnes Zumstein
Niesenstr. 15
3510 Konolfingen
E-mail: agnes.zumstein@g-s-e.ch

P 031 792 06 09

U13 Junioren
(Grosshöchstetten)

Heinz Wullschläger
Sonnrainstrasse 15
3510 Konolfingen

031 791 34 05

Thomas Schnider
Lerchenweg 7
3110 Münsingen

Tel: 031 721 87 50

U 13 Junioren (Worb)

Solveig Rüegg

Christa Barmettler

Augenfällig?

Augenblicklich!

BRILLEN UND KONTAKTLINSEN

WORB

TANNER OPTIK

DIPL. AUGENOPTIKER SBAO

HAUPTSTRASSE 10 (BÄRENZENTRUM) 031 839 77 76

HBC WORB

3076 WORB

AZB

Adressänderungen und
Unregelmäßigkeiten in der
Zustellung bitte direkt melden an:
Simon Wenger
Kirchweg 40
3087 Lubetal